

1

# 2024 節目表

## event calendar

香港大會堂 Hong Kong City Hall  
香港文化中心 Hong Kong Cultural Centre

第十七屆文華大獎  
The 17th Wenhua  
Grand Award

[www.lcsd.gov.hk/cp](http://www.lcsd.gov.hk/cp)

節目詳情  
Programme Details



中國東方演藝集團

只此青綠

Poetic Dance

The Journey of  
a Legendary  
Landscape Painting

by China Oriental Performing Arts Group

舞繪《千里江山圖》



康樂及文化事務署  
Leisure and Cultural  
Services Department

聲影墨色  
Guzheng Recital by  
Wan Xing  
萬幸古箏演奏會



31.1.2024

星期三 Wed 8pm

香港大會堂劇院  
Theatre,  
Hong Kong City Hall

\$220, \$180

立即購票  
Buy Tickets NOW



[www.lcsd.gov.hk/cp](http://www.lcsd.gov.hk/cp)



Click for Arts 藝在「指」尺



節目 Programme 2268 7321

票務 Ticketing 3166 1100

購票 Booking 3166 1288 [www.urbtix.hk](http://www.urbtix.hk)

傳承·美樂之河·TRANSCENDING MUSIC LEGACY



12.1.2024 星期五 FRIDAY 8 PM.

香港天籟敦煌樂團音樂會

Concert with Hong Kong Gaudeamus Dunhuang Ensemble

香港大會堂劇院 Theatre, Hong Kong City Hall

作曲家 COMPOSERS:

陳錦禧、陳明志、洪銘健、甘聖希、陸耐俊、梅廣釗、蘇傳安  
Joshua Chan, Chan Ming-chi, Chris Hung, Kam Shing-hei  
Luk Wai-chun, Mui Kwong-chiu, So Chuen-on

演奏者 PERFORMER:

香港天籟敦煌樂團  
Hong Kong Gaudeamus Dunhuang Ensemble

指揮 CONDUCTOR:

甘聖希  
Kam Shing-hei

傳媒伙伴 Media Partner 贊助 Supported by



Organ Recital by ANDREW CANTRILL-FENWICK

安德魯·坎特里爾芬域

UK英國

管風琴演奏會

27.1.2024 六 SAT 4PM

香港文化中心音樂廳 Hong Kong Cultural Centre Concert Hall

憑票免費入場 Free admission with ticket



節目詳情  
Programme Details

2734 2009 / 2734 2819

www.hkculturalcentre.gov.hk



康樂及文化事務署  
Leisure and Cultural  
Services Department



香港文化中心  
HONG KONG  
CULTURAL CENTRE

香港文化中心 HKCC

# 創意市集 CREATIVE MARKET



13 - 14.1.2024 (六 SAT - 日 SUN) 11AM - 6PM

保良市集

Po Leung Kuk Flea Market

保良局

Po Leung Kuk

27 - 28.1.2024 (六 SAT - 日 SUN) 12NN - 6PM

伙伴創意市集@文化中心: 「文青手作市集」

Creative Market in Partnership @ HKCC:

HKYWCA Creative Market

香港基督教女青年會

Hong Kong Young Women's Christian Association



音樂事務處樂聚星期六：合唱及弦樂表演  
Saturday Music-Get-Together with the Music Office:  
Choral and String Music Performance

13 六 SAT 3PM - 4:30PM

大堂 Foyer

音樂事務處  
Music Office



青年舞台 @ HKCC 2023/24  
香港敲擊樂大賽 2024  
My Stage @ HKCC 2023/24  
Hong Kong Percussion Competition 2024

20-21 六 SAT & 日 SUN 1PM - 6:30PM

露天廣場場地 C Piazza Area C

香港青年協會  
Hong Kong Federation of Youth Groups



青年舞台 @ HKCC 2023/24  
週末拉闊音樂會  
My Stage @ HKCC 2023/24  
Saturday Music Live



27 六 SAT 3PM - 4:30PM

大堂 Foyer

香港青年協會  
Hong Kong Federation of Youth Groups



波浪貓 Bohemian Stray Cats



HiBye

Sing「星」Tour @YWCA  
Sing<sup>2</sup> Tour @YWCA

27 六 SAT 2PM - 6PM

露天廣場場地 C Piazza Area C

香港基督教女青年會  
Hong Kong Young Women's Christian Association



SOLO PLAY SERIES  
獨腳戲系列

# JARMAN

前衛藝術家戴力·詹文的一生 展示真正活著所需要的勇氣  
A Reminder of the Courage It Takes to Truly Live  
A Play on the Life of Avant-garde Artist Derek Jarman

門票現於城市售票網發售。Tickets NOW available at URBTIX.  
查詢 Enquiry : 2268 7325 (節目 Programme) 3166 1100 (票務 Ticketing)  
購票 Booking : 3166 1288 www.urbtix.hk

劇本及演出：馬克·法拉利  
導演：莎拉·路易絲·楊  
Written and performed by Mark Farrelly  
Directed by Sarah-Louise Young

26-28.1.2024

\$320, \$240

香港文化中心劇場  
Studio Theatre  
Hong Kong Cultural Centre

詳情 Details



倫敦外西區獎2023  
最佳獨腳戲提名  
Nominee of the Best Solo Performance  
in 2023 Off-West End Awards

★★★★★

傑出的小劇場製作，  
充滿機智、悲情、智慧和體會。  
A mini-masterpiece, infusing wit, pathos,  
intelligence and understanding.  
倫敦劇院 | LondonTheatre1



www.lcsd.gov.hk/cp Click for Arts 藝在「指」尺

## Threshold

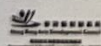
周佩韻  
Pewan Chow  
香港 Hong Kong

Hege  
Haagenrud  
挪威 Norway

《開一揚外》  
獲香港特別行政區政府  
「藝能發展資助計劃」  
的資助  
Threshold - Egress  
is financially supported by  
the Arts Capacity Development  
Funding Scheme of the  
Government of the Hong Kong  
Special Administrative Region

主辦  
Presented by

NSP  
新的舞



Egress  
揚外

Passoverdance  
Hong Kong

X  
Nagelhus Schia  
Productions (NSP)  
Norway

9-10.12.2023 (六Sat-日Sun)

\$280 (不設劃位 free Seating)

香港文化中心劇場  
Studio Theatre, Hong Kong Cultural Centre

陳曉玲  
Gabbie Chan  
香港 Hong Kong

陳紫薇  
Dapheny Chen  
新加坡 Singapore

門票現於  
城市售票網發售  
Tickets NOW  
available at  
URBTIX  
另於artmate.net  
購買《開》套票優惠  
\$450  
Bundle ticket  
discount is  
available at  
artmate.net

節目內容並不反映香港特別  
行政區政府的意見  
The content of this programme  
does not reflect the views of the  
Government of the Hong Kong  
Special Administrative Region.

節目查詢及購票詳情  
Programme Enquiry &  
Ticketing Info



進內  
Ingress

Gabbie Chan  
Hong Kong  
X  
Dapheny Chen  
Singapore

12-14.1.2024 (五Fri-日Sun)

\$250 (不設劃位 free Seating)

香港文化中心劇場  
Studio Theatre, Hong Kong Cultural Centre



50

香港管弦樂團  
HONG KONG PHILHARMONIC ORCHESTRA

首席贊助 Principal Patron



SWIRE DENIM SERIES  
SOULFUL JAZZ EVENING  
WITH TED LO

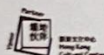
26&27 FRI & SAT 8PM

JAN 2024

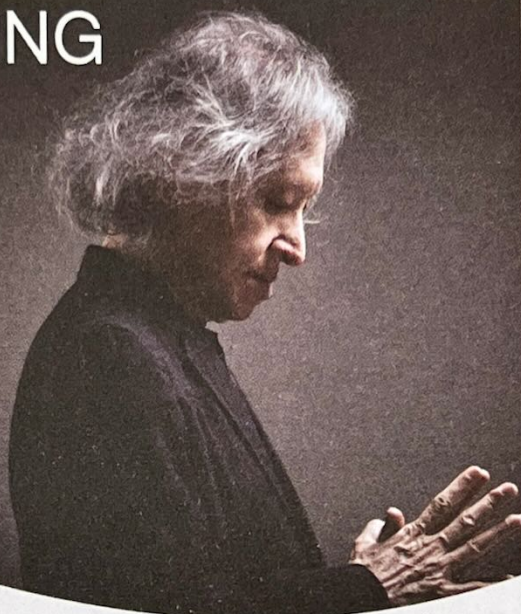
\$580 \$460 \$340 \$220 \$50

香港文化中心音樂廳  
Hong Kong Cultural Centre  
Concert Hall

hkphil.org



香港管弦樂團由香港特別行政區政府資助  
The Hong Kong Philharmonic Orchestra is financially supported  
by the Government of the Hong Kong Special Administrative Region



梵志登 音樂總監  
Jaap van Zweden Music Director

太古輕鬆樂聚系列  
羅尚正爵士音樂會



香港中樂團  
HONG KONG CHINESE ORCHESTRA  
藝術總監：閻惠昌  
ARTISTIC DIRECTOR: YAN HUICHANG

LIZA & FRIENDS

摯友樂聚 V 香港中樂團籌款晚會

聯合主席：汪明荃、曾鈺成  
Co-Chair of fund-raising committee: Liza Wang, Jasper Tsang

嘉賓演出：羅家英、林穎施  
Special Guests: Law Kar-ying, Lin Yingshi

指揮：周熙杰  
Conductor: Chew Hee Chial



羅家英  
Law Kar-ying



林穎施  
Lin Yingshi

LIZA & FRIENDS V - HKCO FUNDRAISING GALA

20/1/2024 (六 Sat)

晚上 7:15 pm

香港文化中心音樂廳  
Hong Kong Cultural Centre Concert Hall

\$380, \$300, \$250, \$200

門票於城市售票網發售  
Tickets are available at URBIX

www.hkco.org

香港中樂團由香港特別行政區政府資助  
Hong Kong Chinese Orchestra is financially supported by the  
Government of the Hong Kong Special Administrative Region



香港文化中心  
Hong Kong  
Cultural Centre



詳情 Details

## 文化中心展覽館 Cultural Centre Exhibition Gallery

2	10am - 7pm	青年創夢持續培訓中心 「從多元看新興雙節棍發展」 (節目展覽) Youth Miracles Continuous Training Centre "Looking at the development of emerging Nunchaku from a diverse perspective" (Programme Exhibition)	18 2pm - 7pm 書畫興趣促進會 19 - 20 10am - 7pm 「墨海濤情書法展」 21 10am - 5:30pm Chinese Calligraphy & Painting Promotion Association (Painting and Calligraphy Exhibition)
5 - 7	10am - 7pm	鷹鶴國術總會 「傳承文化系列之一 貔貅舞專題研學 及龍獅麒麟文化展」(節目展覽) Eagle Crane Martial Arts Association "Intangible Cultural Heritage Series - Pixiu Dance Special Research and Dragon, Lion & Kirin Cultural Exhibition" (Programme Exhibition)	23 - 25 10am - 7:30pm 星麟企業管理師協會 「中國古董瓷器鑑賞展覽」 (古董瓷器展) Monoceros Corporate Management Professionals Association "Chinese Antique Porcelain Exhibition"
12	2pm - 7pm	香港華戈書法學會	27 3:30pm - 8pm 深水埗文藝協會
13	10am - 7pm	「香港華戈書法學會 —	28 9am - 8pm 「第二十一屆中國書畫班
14	10am - 6pm	「十年磨一劍」會員暨師生展」(書畫展) The Hong Kong Wahgor Society of Calligraphy "The Hong Kong Wahgor Society of Calligraphy - 'A Decade of Dedication' Members and Teachers' Exhibition" (Painting and Calligraphy Exhibition)	29 9am - 3pm 師生聯展暨頒獎典禮」(書畫展) Sham Shui Po Arts Association (Painting and Calligraphy Exhibition)

## 文化中心大堂展覽場地 Cultural Centre Foyer Exhibition Area

1 - 7	梅艷芳國際歌迷會 「梅艷芳留下只有思念回顧展覽」(節目展覽) Anita Mui International Fan Club "20 Years of Remembrance Anita Mui" (Programme Exhibition)	15 - 17 香港視網膜病變協會 「視覺無障礙 2023」(四格漫畫展) Retina Hong Kong "Barrier Free 2023" (Comic Strip Exhibition)
2	青年創夢持續培訓中心 「從多元看新興雙節棍發展」(節目展覽) Youth Miracles Continuous Training Centre "Looking at the development of emerging Nunchaku from a diverse perspective" (Programme Exhibition)	16 - 31 香港電台 「是日快樂」(藝術展) RTHK "It's a happy day Exhibition" (Art Exhibition)
4 - 11	康樂及文化事務署香港公共圖書館、 香港印藝學會 「第三十四屆香港印製大獎獲獎作品巡迴展覽」 Hong Kong Public Libraries of the Leisure and Cultural Services Department; Graphic Arts Association of Hong Kong "Roving Exhibition of Winning Entries of The 34th Hong Kong Print Awards"	19 - 23 旺角區文娛康樂體育會 「新春書法比賽頒獎典禮暨優勝作品展 2024」 Mongkok District Cultural, Recreational & Sports Association "Chinese New Year Calligraphy Competition Award Ceremony And Exhibition on Winning Works 2024"
12 - 14	香港中國剪紙文化藝術學會 「寄手成春 2024」(剪紙作品展) Hong Kong Chinese Decoupage Culture & Art Association "Paper Cutting Art Exhibition 2024"	24/1 - 8/2 香港舞蹈團 「《舞樂嶺南》及《蘭陵·入陣》節目展覽」 Hong Kong Dance Company "Programme Exhibition: Lands in the South and The Legend of Lanling"
		26 - 28 香港毫情書法學會 「藝飛毫端書法展覽」 Hong Kong Haoqing Calligraphy Institution (Calligraphy Exhibition)

## 大會堂展覽廳 City Hall Exhibition Hall

1-3 11am - 7pm 香港中文大學專業進修學院  
4 11am - 4pm 「第三屆新水墨文憑課程畢業展：  
墨不守規」  
School of Continuing and Professional  
Studies, The Chinese University of  
Hong Kong  
"The Graduation Exhibition of Diploma  
Programme in New Ink Art (Cycle 3) -  
Naughty Inkers"

5 3pm - 7pm 香港紅荔書畫會  
6-7 10am - 7pm 「香港紅荔書畫會會員作品展暨  
8 10am - 5pm 第二十三屆芳草杯青少年書畫大賽  
獲獎作品展」  
Hung Li Chinese Calligraphy & Painting  
Society, Hong Kong  
(Exhibition)

9 3pm - 7pm 當代創意水墨畫會  
10-14 10am - 7pm 「當代創意水墨畫會年展 2023」  
15 10am - 6pm Contemporary Innovative Ink Painting  
Association  
"Contemporary Innovative Ink Painting  
Association Annual Exhibition 2023"

17 3pm - 7pm 香港詩書聯學會  
18-19 10am - 7pm 「藝海揚帆·香港詩書聯學會  
20 10am - 6pm 會員作品展」  
Hong Kong Society for Study of Poetry,  
Calligraphy and Couplet  
"Anniversary Exhibition of Hong Kong  
Society for Study of Poetry, Calligraphy &  
Couplet"

25-26 9am - 8pm 「《蹈·道》印度舞藝術展覽」  
BEYOND Bollywood  
"Anant Lila: The Infinite Act of Krishna  
Exhibition"

## 大會堂展覽館 City Hall Exhibition Gallery

1 2pm - 7pm 恩悅書畫會  
2-3 10am - 7pm 「仁·墨路同行」  
4 10am - 5pm Charis Chinese Art Association  
"Together on an Ink Road"

5 2pm - 7pm 澄明書道協會  
6-7 10am - 7pm 「澄明書道協會  
8 10am - 6pm 第二屆回歸唐晉書畫作品展」  
Hong Kong Association of Cheng Ming  
Calligraphy  
(Exhibition)

12 3pm - 7pm 王宗輝  
13 10am - 7pm 「游心於藝·王宗輝個人畫展」  
14 10am - 5:30pm Wong Chung Fai  
"My Art Voyage"

26 12:30pm - 6pm 望雲軒  
27-28 10am - 6pm 「望雲舒捲」  
29 10am - 3pm Lam Wan Studio  
"Cloud Cogitation"



# 塞伊雙小號協奏曲 DOUBLE TRUMPET CONCERTO by FAZIL SAY

小號 Trumpet  
納卡里亞科夫  
Sergei Nakariakov

小號 Trumpet  
博爾多斯基  
Gábor Boldoczki

PROGRAMME

**Mozart**  
Symphony No 29 in A, K201

**Fazil Say**  
Concerto for Two Trumpets & Orchestra,  
Op 104 (2022) (Asian première)

Commissioned by  
Müpa Budapest – Palace of Arts, hr-Sinfonieorchester Frankfurt,  
Prague Symphony Orchestra, NFM Wrocław Philharmonic,  
Hong Kong Sinfonietta and Beethoven Orchester Bonn

**Stravinsky**  
Symphony in Three Movements

**13.1.2024**  
星期六 Sat 8pm

香港大會堂音樂廳  
HK City Hall Concert Hall

\$480 \$340 \$200



桂冠音樂總監/指揮  
Music Director Emeritus/Conductor  
葉詠詩 Yip Wing-sie

門票：城市售票網 Tickets at URBIX

節目查詢 Programme Enquiries: 2836 3336 | www.HKSL.org

Hong Kong Sinfonietta is financially supported by the Government of the Hong Kong Special Administrative Region



香港大會堂  
Hong Kong  
City Hall



www.HKSL.org

PREMIERE  
PERFORMANCES  
飛躍演奏香港

Proudly Supported by  
全力支持

John & Arthur  
Beare  
FINE VIOLINS SINCE 1892



## BEARE'S PREMIERE MUSIC FESTIVAL

比爾斯飛躍演奏音樂節

14-19 JANUARY 2024

Hong Kong City Hall

香港大會堂

20+ participating artists  
海外及本地音樂家參與

Premiere Performances is financially supported by the Art Development Matching Grants Scheme of the Government of the Hong Kong Special Administrative Region  
飛躍演奏香港獲香港特別行政區政府「藝術發展配對資助計劃」的資助

pphk.org



大會堂音樂廳／劇院及文化中心音樂廳／大劇院／劇場節目  
Programmes at City Hall Concert Hall / Theatre &  
Cultural Centre Concert Hall / Grand Theatre / Studio Theatre

## 大會堂音樂廳 City Hall Concert Hall

**9** 二 TUE 12:40pm

免費入場 (於音樂廳接待處領取門票, 憑票對號入座)  
Free Admission (Collect tickets at the Concert Hall Reception and sit in the assigned seats)  
「Panasonic 呈獻《午間室樂音樂會》」  
"Panasonic Proudly Sponsors Good Music This Lunch"  
香港小交響樂團 Hong Kong Sinfonietta

**23** 二 TUE 12:40pm

**10** 三 WED 8pm

\$450, 320, 180 ■ 225, 160, 90  
「香港小交響樂團 — HKS 獨奏會系列: 小號雙星」  
"Hong Kong Sinfonietta – HKS Recital Series: Duo Recital by Sergei Nakariakov & Gábor Boldoczki"  
香港小交響樂團 Hong Kong Sinfonietta

**13** 六 SAT 8pm

\$480, 340, 200 ■ 240, 170, 100  
「香港小交響樂團 — 塞伊雙小號協奏曲」  
"Hong Kong Sinfonietta – Double Trumpet Concerto by Fazıl Say"  
香港小交響樂團 Hong Kong Sinfonietta  
桂冠音樂總監 / 指揮

Music Director Emeritus/Conductor:  
小號 Trumpet:

節目 Programme:  
莫扎特  
MOZART  
塞伊  
Fazıl SAY

策談詩  
Yip Wing-sie  
鈴木里亞科夫 Sergei Nakariakov  
博爾多斯基 Gábor Boldoczki

A 大調第 29 交響曲, K201  
Symphony No. 29 in A, K201  
雙小號協奏曲, 作品 104 (2022) (亞洲首演)  
由布達佩斯藝術中心、法蘭克福 hr 交響樂團、  
布拉格交響樂團、NFM 弗羅茨瓦夫交響樂團、  
香港小交響樂團及波恩貝多芬樂團委約  
Concerto for 2 Trumpets & Orchestra, Op. 104  
(2022) (Asian Premiere)  
Commissioned by Műpa Budapest –  
Palace of Arts, hr-Sinfonieorchester Frankfurt,  
Prague Symphony Orchestra, NFM Wrocław  
Philharmonic, Hong Kong Sinfonietta and  
Beethoven Orchestra Bonn  
三樂章交響曲  
Symphony in Three Movements

史達拉汶斯基  
STRAVINSKY

**15** 一 MON 7:30pm

\$520, 320, 180 ■ 260, 160, 90  
「比爾斯飛躍演奏音樂節 2024 — 音樂節揭幕: 米羅弦樂四重奏」  
"Beare's Premiere Music Festival 2024 – Festival Opening Concert: Spotlight on the Miró Quartet"  
飛躍演奏香港 Premiere Performances of Hong Kong

**16** 二 TUE 7:30pm

\$200  
「2024 春季音樂會」  
"Spring Concert 2024"  
香港兒童交響樂團 Hong Kong Children's Symphony Orchestra

**17** 三 WED 7:30pm

\$520, 320, 180 ■ 260, 160, 90  
「比爾斯飛躍演奏音樂節 2024: 莫扎特之夜」  
"Beare's Premiere Music Festival 2024: The Genius of Mozart"  
飛躍演奏香港 Premiere Performances of Hong Kong

**18** 四 THU 7:30pm

\$520, 320, 180 ■ 260, 160, 90  
「比爾斯飛躍演奏音樂節 2024: 浪漫間奏」  
"Beare's Premiere Music Festival 2024: A Romantic Interlude"  
飛躍演奏香港 Premiere Performances of Hong Kong

**19** 五 FRI 7:30pm

\$520, 320, 180 ■ 260, 160, 90  
「比爾斯飛躍演奏音樂節 2024 — 音樂節閉幕: 崔特許勒之夜」  
"Beare's Premiere Music Festival 2024 – Festival Closing Gala: A Night with Robin Tritschler"  
飛躍演奏香港 Premiere Performances of Hong Kong

**20** 六 SAT 3pm

\$230, 180, 150 ■ 115, 90, 75  
「香港愛樂室樂管樂團 15 週年音樂會」  
"Hong Kong Chamber Wind Philharmonia 15th Annual Concert"  
香港愛樂室樂管樂團 Hong Kong Wind Philharmonia

**26** 五 FRI 7:30pm

**27** 六 SAT 7:30pm

\$400, 280, 180 ■ 200, 140, 90  
「香港小交響樂團 — 《我的音樂日記》: 麥萊叔叔電影音樂之旅」  
"Hong Kong Sinfonietta – Good Music for Kids: Family Film Favourites"  
香港小交響樂團 Hong Kong Sinfonietta  
指揮 Conductor: 陳穎朗 Ray Chan  
主持 Devised & Presented by: 麥萊 Alasdair Malloy

**28** 日 SUN 3pm

風趣幽默的麥萊叔叔又返嚟喇! 今次他聯同鬼馬指揮陳穎朗準備了多首極受歡迎的經典電影音樂與大家分享。音樂會透過《哈利波特》、《星球大戰》、《冰雪奇緣》、《玩轉樂樂園》、《魔海奇緣》、《奇幻魔法屋》等等令你回味無窮的電影音樂, 讓大家可以再度興奮開心, 又緊張刺激的電影音樂旅程。記住盡情發揮你的想像力, 打扮成你最喜歡的電影角色來參加這個音樂派對!

Everyone's favourite presenter Alasdair Malloy is returning with another bold, brilliant, blockbusting programme, this time celebrating all your Family Film Favourites! The music of *Harry Potter*, *Star Wars*, *Frozen*, *Coco*, *Moana*, *Encanto* etc will transport you to a world of fantasy and adventure, under the baton of conductor Ray Chan. Don't forget to come dressed up in your most creative costumes for the occasion!

## 大會堂劇院 City Hall Theatre

**11** 四 THU 7:30pm

\$300, 200 ■ 150, 100  
「歌劇好聲音」  
"Opera Sing & Shine"  
都會歌劇院 City Opera

**12** 五 FRI 8pm

\$150, 100 ■ 75, 50  
「傳承·美樂之河: 香港天籟敦煌樂團音樂會」  
"Transcending Music Legacy: Concert with Hong Kong Gaudeamus Dunhuang Ensemble"  
香港作曲家聯會 Hong Kong Composers' Guild

**13** 六 SAT 8pm

\$220, 150 ■ 110, 75  
「水精靈之細語 — 胡永彥長笛獨奏會」  
"Undine's Whispers Flute Recital by Matthew Wu"  
香港長笛協會 Hong Kong Flute Association

**14** 日 SUN 2:30pm\*/4:30pm\*

\$380, 280, 180 ■ 190, 140, 90  
「比爾斯飛躍演奏音樂節 2024 — 音樂童話: 彼得與狼」  
"Beare's Premiere Music Festival 2024 – Musical Fairy Tales: Peter and the Wolf"  
飛躍演奏香港 Premiere Performances of Hong Kong  
\* 粵語演出 In Cantonese  
\* 英語演出 In English

**22** 一 MON 7:30pm

\$150, 100 ■ 120, 80  
「潘志清老師學生音樂會」  
"Susan Poon's Students' Concert"  
潘志清之聲 Susan Poon Singers

**31** 三 WED 8pm

\$220, 180  
「大會堂樂翠」系列 "City Hall Virtuosi" Series  
「粵影墨色」— 萬幸古華演奏會  
"Guzheng Recital by Wan Xing"

# January 2024

## 文化中心音樂廳 Cultural Centre Concert Hall

**5** 五 FRI 8pm  
\$480, 380, 280, 200 ● 240, 190, 140, 100

「太古輕聽樂聚系列：漢斯·森瑪電影音樂經典」  
"Swire Denim Series: Hans Zimmer's Greatest Hits"  
香港管弦樂團 Hong Kong Philharmonic Orchestra  
指揮 Conductor: 羅菲 Benjamin Northey

**6** 六 SAT 8pm

**7** 日 SUN 2:30pm

▲ 憑票免費入場 Free Admission by Ticket ☎ 2361 6282

「深水埗兒童合唱團週年音樂會」  
"Sham Shui Po Children's Choir Annual Concert"  
深水埗兒童合唱團 Sham Shui Po Children's Choir

**12** 五 FRI 8pm

\$480, 380, 280, 200 ● 240, 190, 140, 100

「貝多芬 | 合唱幻想曲」  
"Beethoven | Choral Fantasy"  
香港管弦樂團 Hong Kong Philharmonic Orchestra

指揮 Conductor:  
女高音 Soprano:

女中音 Mezzo-soprano:  
男高音 Tenor:

低音男中音 Bass-baritone:  
鋼琴 Piano:  
合唱團 Chorus:

**13** 六 SAT 8pm

普加 Andris Poga

鄺麗齡 Louise Kwong

葉葆菁 Yuki Ip

張吟晶 Samantha Chong

陳永 Yong Chen

曾鈺棋 Freddie Tsang

黃日斯 Apollo Wong

張綺晴 Rachel Cheung

香港管弦樂團合唱團 Hong Kong Philharmonic Chorus

**14** 日 SUN 3pm

\$100, 80, 60

「香港青年交響樂團周年音樂會」  
"Hong Kong Youth Symphony Orchestra Annual Concert"  
音樂事務處 Music Office

**20** 六 SAT 7:15pm

\$380, 300, 250, 200 ● 190, 150, 125, 100

「Liza & Friends 摯友樂聚 V — 香港中樂團籌款晚會」  
"Liza & Friends V – HKCO Fundraising Gala"  
香港中樂團 Hong Kong Chinese Orchestra

指揮 Conductor:

周熙杰 Chew Hee Chiat

演出者 Performer:

聯合主席 Co-Chair of fund-raising committee: 汪明荃 Liza Wang

曾鈺成 Jasper Tsang

嘉賓演出 Special Guests:

羅家英 Law Kar-ying

林穎施 Lin Yingshi

**21** 日 SUN 7:15pm

\$1888, 880, 580, 380 ● 190

「2024 經典名曲慈善音樂會」  
"Classic Music Charity Concert 2024"  
香港青年交響樂團慈善基金會 Hong Kong Youth Symphonical Orchestra Charity

**26** 五 FRI 8pm

\$580, 460, 340, 220, 50 ● 290, 230, 170, 110

「太古輕聽樂聚系列：羅尚正爵士音樂會」  
"Swire Denim Series: Soulful Jazz Evening with Ted Lo"  
香港管弦樂團 Hong Kong Philharmonic Orchestra

指揮 Conductor:

謝拉特·芬朗基 Gerard Salonga

鋼琴及編曲 Piano & Arranger:

羅尚正 Ted Lo

歌手 Vocal:

衛蘭 Janice Vidal

結他 Guitar:

包以正 Eugene Pao

**27** 六 SAT 4pm

▲ 憑票免費入場 Free Admission by Ticket ☎ 2734 2009 / 2734 2819

「安德魯·坎特里爾芬域管風琴演奏會 (英國)」  
"Organ Recital by Andrew Cantrill-Fenwick (UK)"

**28** 日 SUN 7:30pm

▲ 憑票免費入場 Free Admission by Ticket ☎ 3590 2835

「神曲：約瑟的啟示」  
"Oratorio: The Revelation of Joseph"  
香港聖樂促進會 Hong Kong Church Music Association

## 文化中心大劇院 Cultural Centre Grand Theatre

**5** 五 FRI 7:30pm

**7** 日 SUN 2:30pm

**6** 六 SAT 7:30pm

\$620, 520, 420, 320, 200

「中國東方演藝集團：舞蹈詩劇《只此青綠》— 舞繪《千里江山圖》」  
"The Journey of a Legendary Landscape Painting by China Oriental Performing Arts Group"

**10** 三 WED 7:30pm

**11** 四 THU 7:30pm

\$1200, 780, 580, 380, 180 ● 585, 435, 285, 266, 190, 135, 90

「中央芭蕾舞團《紅色娘子軍》」  
"National Ballet of China Red Detachment of Women"  
北京中演環球藝術製作 CPAA Productions

**13** 六 SAT 7:30pm

**14** 日 SUN 2:30pm

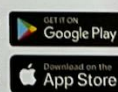
\$1200, 780, 580, 380, 180 ● 585, 435, 285, 266, 190, 135, 90

「中央芭蕾舞團《天鵝湖》」  
"National Ballet of China Swan Lake"  
北京中演環球藝術製作 CPAA Productions

## 購票途徑 Ticketing Channels

顧客如欲在售票處非開放時間購票，可選擇以下的購票方式：  
Patrons who wish to purchase tickets at non-opening hours of the Box Office could purchase tickets via the following channels:

流動購票應用程式 URBTIX  
Mobile App Booking URBTIX



網上購票 Internet Booking:  
[www.urbtix.hk](http://www.urbtix.hk)

電話購票

Telephone Booking\*:

3166 1288

票務查詢 Ticketing Enquiries\*:

3166 1100

\*辦公時間：每日上午10時至晚上8時  
Office Hours: 10am - 8pm daily

# January 2024

# 二〇二四年一月

**27** 六 SAT 4pm

▲ 憑票免費入場 Free Admission by Ticket ☎ 2734 2009 / 2734 2819

「安德魯·坎特里爾芬域管風琴演奏會(英國)」  
"Organ Recital by Andrew Cantrill-Fenwick (UK)"

**28** 日 SUN 7:30pm

▲ 憑票免費入場 Free Admission by Ticket ☎ 3590 2835

「神曲：約瑟的啟示」  
"Oratorio: The Revelation of Joseph"  
香港聖樂促進會 Hong Kong Church Music Association

## 文化中心大劇院 Cultural Centre Grand Theatre

**5** 五 FRI 7:30pm

**7** 日 SUN 2:30pm

**6** 六 SAT 7:30pm

\$620, 520, 420, 320, 200

「中國東方演藝集團：舞蹈詩劇《只此青綠》— 舞繪《千里江山圖》」  
"The Journey of a Legendary Landscape Painting by China Oriental Performing Arts Group"

**10** 三 WED 7:30pm

**11** 四 THU 7:30pm

\$1200, 780, 580, 380, 180 ● 585, 435, 285, 266, 190, 135, 90

「中央芭蕾舞團《紅色娘子軍》」  
"National Ballet of China Red Detachment of Women"  
北京中演環球藝術製作 CPAA Productions

**13** 六 SAT 7:30pm

**14** 日 SUN 2:30pm

\$1200, 780, 580, 380, 180 ● 585, 435, 285, 266, 190, 135, 90

「中央芭蕾舞團《天鵝湖》」  
"National Ballet of China Swan Lake"  
北京中演環球藝術製作 CPAA Productions

## 文化中心劇場 Cultural Centre Studio Theatre

**6** 六 SAT 8pm

\$300, 250 ● 150, 125

「都市雀鳴—笛簫專場音樂會」  
"Chinese Winds Concert - Warbling City Birds"  
香港中樂團 Hong Kong Chinese Orchestra

節目統籌 Programme coordinator：笛子 Dizi：孫永志 Sun Yongzhi  
笛子 Dizi：陳子旭 Chan Chi Yuk、杜峰康 To Fung Lim、巫致廷 Wu Chih-ting、林育仙 Lin Yu-hsien

**7** 日 SUN 8pm

\$200, 150 ● 100, 75

「許霞子與玥」  
"Xu Lingzi and Yue Pipa Ensemble"  
玥琵琶室內樂團 Yue Pipa Ensemble

**12** 五 FRI 8pm

**14** 日 SUN 3pm

**13** 六 SAT 3pm/8pm

\$250 ● 150

「開一進內」  
"Threshold - Ingress"  
新的舞流 Passoverdance

**19** 五 FRI 8pm

**21** 日 SUN 3pm

**20** 六 SAT 3pm/8pm

\$340 ● 260

「布萊恩·費爾《神醫》」  
"Faith Healer by Brian Friel"  
進劇場 Theatre du Pif

**26** 五 FRI 8pm

**28** 日 SUN 3pm

**27** 六 SAT 3pm/8pm

\$320, 240

「獨腳戲《馬克·法拉利》(英國)《Jarman》」  
Solo Play "Jarman by Mark Farrelly (UK)"

## 購票途徑 Ticketing Channels

顧客如欲在售票處非開放時間購票，可選擇以下的購票方式：  
Patrons who wish to purchase tickets at non-opening hours of the Box Office could purchase tickets via the following channels:

流動購票應用程式 URBTX  
Mobile App Booking URBTX



網上購票 Internet Booking:  
[www.urbtix.hk](http://www.urbtix.hk)

電話購票  
Telephone Booking\*:  
**3166 1288**

票務查詢 Ticketing Enquiries\*:  
**3166 1100**

\*辦公時間：每日上午10時至晚上8時  
Office Hours: 10am - 8pm daily

票務查詢：3166 1100  
Ticketing Enquiries: 3166 1100

資料截至2023年11月17日，最新資料，請查閱主辦機構的宣傳品。  
Information updated as of 17/11/2023. Please refer to presenters' publicity materials for the most updated information.

## 購票須知 Ticketing Information

### 親自購票 Booking in Person

所有節目門票通常在演出一個月前於城市售票網開始發售。香港文化中心及香港大會堂售票處開放時間：星期日至四：上午十時至晚上六時三十分或場地城市售票網節目開場後三十分鐘/星期五至六：上午十時至晚上八時或場地城市售票網節目開場後三十分鐘(如有更改，以場地網頁公佈為準。)

Normally, counter booking at URBTX outlets commences one month before the programme takes place. Opening Hours of the Box Offices at the Hong Kong Cultural Centre and the Hong Kong City Hall: Sunday - Thursday: 10am - 6:30pm or 30 minutes after commencement of URBTX performance at the venue / Friday - Saturday: 10am - 8pm or 30 minutes after commencement of URBTX performance at the venue (Subject to change in accordance with the announcement of venue's website.)

### 自助售票機服務時間：

- 購票服務(每日上午十時至晚上十時三十分)\*
- 取票服務(每日上午九時三十分至晚上十一時)\*
- \* 實際服務時間或會因應場館的開放時間而調整。

### Service hours of Self-service Ticketing Kiosks:

- Ticket purchase service (10am - 10:30pm daily)\*
- Ticket collection service (9:30am - 11pm daily)\*
- \* Actual service hours may be adjusted according to the opening hours of the venue.

### 網上購票 Internet Booking: [www.urbtix.hk](http://www.urbtix.hk)

電話購票 Telephone Booking: 3166 1288

### 票務查詢及客戶服務

Ticketing Enquiries and Customer Service: 3166 1100

流動購票應用程式 Mobile App Booking: URBTX

### 備註 Special Note

為免影響演出，觀眾請準時入場。遲到者將待中場休息或適當時候才可進場。部份節目可能拒絕遲到觀眾進場。節目如有變更，恕不另行通知。Audience are strongly advised to arrive punctually. No latecomers will be admitted until the interval or a suitable break in the programme. The admittance of latecomers is at the discretion of the venue management. Programmes subject to change without prior notice.

### 香港文化中心 Hong Kong Cultural Centre

九龍尖沙咀梳士巴利道十號  
10 Salisbury Road, Tsim Sha Tsui, Kowloon  
☎ 2734 2009  
🌐 [www.hkculturalcentre.gov.hk](http://www.hkculturalcentre.gov.hk)  
🕒 每日上午九時至晚上十一時 9am - 11pm daily

### 香港大會堂 Hong Kong City Hall

香港中環愛丁堡廣場五號大會堂低座  
Low Block, 5 Edinburgh Place, Central, Hong Kong  
☎ 2921 2840  
🌐 [www.cityhall.gov.hk](http://www.cityhall.gov.hk)  
🕒 每日上午九時至晚上十一時 9am - 11pm daily



康樂及文化事務署主辦、部份贊助及策劃節目設有殘疾人士及看護人及六十歲或以上高齡人士半價優惠，並跟隨發售全日制學生及綜合社會保障援助受惠人士半價優惠。  
For programmes presented and most of the programmes sponsored or organised by the Leisure and Cultural Services Department, half-price tickets are available for people with disabilities and the minder and senior citizens aged 60 or above. A certain number of half-price tickets are also available for full-time students and Comprehensive Social Security Assistance recipients.